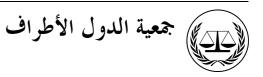
Distr.: General 18 October 2010

ARABIC

Original: English



الدورة التاسعة

نيويورك، ٦-١٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠١١ للمحكمة الجنائية الدولية

تصويب

١- الصفحة ٢٩، الفقرة ١٠٨

يستعاض في السطر الثاني عن الرقم "١١٠ ٨٢٧" يورو بالرقم "١٢٥ ٩٠٠" يورو.

٢ - الصفحة ٥٣، الفقرة ١٥٧

يستعاض في السطر السادس عن عبارة "الانخفاض الناتج..." بعبارة "الزيادة الناتجة...".

٣- الصفحة ٦٣، الفقرة ١٨٠

يستعاض في السطر الثاني عن الرقم "٢١٦ ، ٢١٦" يورو بالرقم "٢١٦ ٢١٦" يورو.

٤ - الصفحة ٢٥، الفقرة ١٨٨

يستعاض في السطر الأول عن الرقم "٥٠٠ ٥٥" يورو بالرقم "٧٠٠" يورو.

٥- الصفحة ٩٦، الفقرة ٢٦٢

يستعاض في السطر الأول عن الرقم "١٥٠٠٠" يورو بالرقم "٨٠٠٠٠" يورو.

٦- الصفحة ٩٩، الجدول ٥٣

يستعاض عن الجدول ٥٣ بالجدول التالي:

الجدول ٥٣- البرنامج الفرعي ٣١٨٠: الميزانية المقترحة لعام ٢٠١١

		•									
قسم العمليات المياءانية	نفقات عام ۲۰۰۹ (بآلاف اليورو)			الميزانية المعتمدة لعام ٢٠١٠			الميزانية المقترحة لعام ٢٠١١ (بآلاف اليورو)			النمو في الموارد	
				(بآلاف اليورو)							
	الأساسية	المتصلة بالحالات	الجموع	الأساسية	المتصلة بالحالات	الجحموع	الأساسية	المتصلة بالحالات	المجموع	المبلغ	%
موظفو الفئة الفنية		~. ·			٨٨٤,٤	۸۸٤,٤		1 .07,0	١ ٠٥٢,٥	۱٦٨,١	۱۹,۰
موظفو الخدمات العامة	بدون تقسيم				01.,9	01.,9		٤٨٨,٤	٤٨٨,٤	- ۲ ۲ , 0	- ٤, ٤
المجموع الفرعي، الموظفون	71,1	1 1 • £, 1	1 177,9		1 40,4	1 490,4		105.,9	1 05.,9	150,7	1 • , £
المساعدة المؤقتة العامة		757,0	7 5 7,0		٥٦,٢	٥٦,٢		٦٩,٦	٦٩,٦	۱۳, ٤	rr,1
المساعدة المؤقتة للاجتماعات											
العمل الإضافي											
الخبراء الاستشاريون		٨,٩	٨,٩								
المجموع الفرعي، الرتب الأخرى		707, 8	707, 8		07, ٢	07, ٢		79,7	79,7	۱۳, ٤	۲۳,۸
السفر		1 £ 7 , £	1 27, 2		۱۳۷,۹	187,9		۱۳۲,۰	۱۳۲,۰	-0,9	- ٤,٣
الضيافة											
الخدمات التعاقدية		٣٣,٥	٣٣,٥		10,9	10,9		۸,۱	۸,۱	-Y,A	٤٩,١
التدريب		۸۲,۲	۸۲,۲		٦١,٤	٦١,٤		٥٨,٢	٥٨,٢	-r, r	-o, r
نفقات التشغيل العامة		٦٣٨,٦	٦٣٨,٦		٥٧٧,٧	٥٧٧,٧		٥٦٧,٨	٥٦٧,٨	-9,9	-1, 1
اللوازم والمواد		739,1	739,1		760,1	7 60,1		۲۱۸,۳	۲۱۸,۳	- ۲ ۷, 0	-11,7
الأثاث والمعدات		171,0	171,0		۲٧,١	۲٧,١		۱٦٣,٨	۱٦٣,٨	۱۳٦,٧	٠٤,٤
المجموع الفرعي، التكاليف غير المتصلة		1 777, •	1 777, .		1 . 70,1	1 . 70,1		1 1 51, 7	1 1 5 1, 7	۸۲,٤	٧,٧
بالموظفين											
المجموع	٦٨,٨	7 711,0	7 7.44,4		7 017,7	7 017,4		Y VOA,V	7 VOA,V	7 £ 1 , £	٩,٦
الصيانة الموزعة		1.0,7	1.0,7		۱۷۲,۳	۱۷۲,۳		١٥٨, ٤	۱٥٨, ٤	۱۳,۹	-۸,۱

٧- الصفحة ١٤١، الفقرة ٣٧٦ (ب)

يستعاض في السطر الأول عن عبارة "مترجم فوري للمحكمة برتبة ف $^{-7}$ (السواحيلي/اللينغالا، ١٢ شهراً، متواصلة) ومترجم فوري برتبة ف $^{-7}$ (السواحيلي، ٦ أشهر، حديدة)" بعبارة " "مترجم فوري للمحكمة برتبة ف $^{-7}$ (السواحيلي/اللينغالا، ١٢ شهراً متواصلة) ومترجم فوري برتبة ف $^{-7}$ (السواحيلي، ٦ أشهر، متواصلة)".

3 10-C2-A-291010